

**Shopping center
Born Center**
Bornheide 55

- supermarket
- bank / money transfer
- pharmacy
- call shop
- library
- free wifi

**Shopping center
Lurup Center**
Eckhoffplatz 12

- supermarket
- pharmacy
- call shop

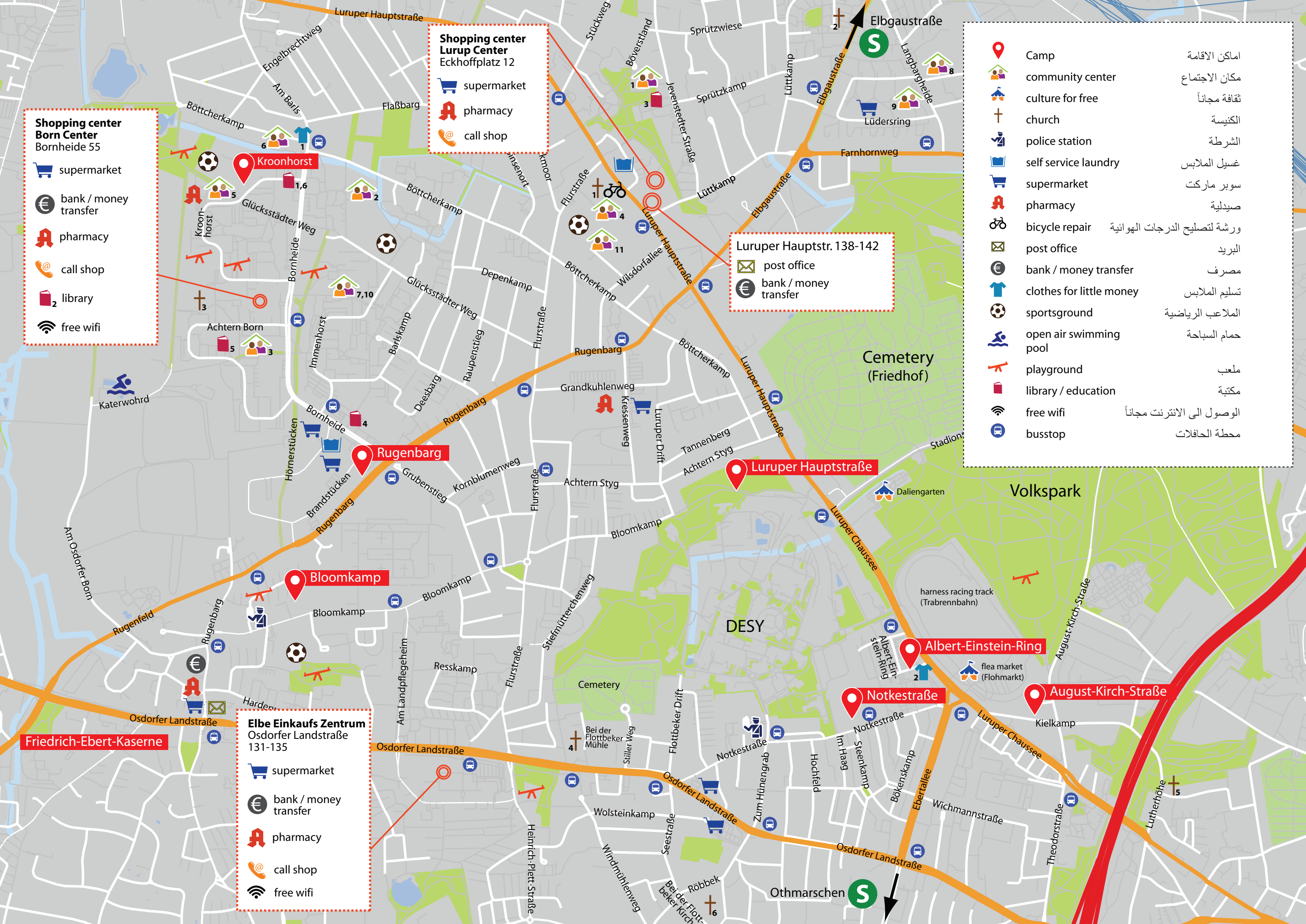
Luruper Hauptstr. 138-142

- post office
- bank / money transfer

Elbe Einkaufs Zentrum
Osdorfer Landstraße
131-135

- supermarket
- bank / money transfer
- pharmacy
- call shop
- free wifi

	Camp	اماكن الاقامة
	community center	مكان الاجتماع
	culture for free	ثقافة مجاناً
	church	الكنيسة
	police station	الشرطة
	self service laundry	غسيل الملابس
	supermarket	سوبر ماركت
	pharmacy	صيدلية
	bicycle repair	ورشة لتصليح الدراجات الهوائية
	post office	البريد
	bank / money transfer	مصرف
	clothes for little money	تسليم الملابس
	sportsground	الملاعب الرياضية
	open air swimming pool	حمام السباحة
	playground	ملعب
	library / education	مكتبة
	free wifi	الوصول الى الانترنت مجاناً
	busstop	محطة الحافلات



Further information on nearby infrastructure:	
 community center, freetime, exercise, sports for families, adults and children	11 SV Lurup (sports-club) everybody welcome Flurstraße 7, 22549 Hamburg www.svlurup.de
 library / education	1 BliTZ Born Center (adult education center) Bornheide 76, 1. Stock, 22549 Hamburg www.vhs-hamburg.de 10am-1pm and 3-5pm 2 Bücherhalle (library) Kroonhorst 9 e (BornCenter), 22549 Hamburg www.buecherhallen.de 3 Stadtteilhaus Lurup (district house: café with language courses, library for kids and teenagers) Böverstland 38, 22547 Hamburg 10am – 4pm (mon-thu) www.boev38.de 2 Haus der Jugend (come together for kids and teenagers) for kids and teenager from 10-19 years Böttcherkamp 181, 22549 Hamburg www.hdj-osdorf.de 2 - 5pm (mon-fri) kids 10-14 years 6 - 9pm (mon-fri) teenagers 13-19 years 3 ASB Mädchentreff Osdorf (girls get-together) for girls from 10-18 years Achtern Born 90, 22549 Hamburg www.asb-hamburg.de/unsere-angebote/kinder-und-jugend/jugendeinrichtungen/maedchentreff-osdorf starts 2pm (mon-fri) 4 Gemeindehaus (parish hall: workshop for teenagers - wood, metal, sewing, bicycle) Luruper Hauptstraße 155, 22547 Hamburg www.luur-up.de 2-8pm (thursday)

5 Jugendtreff Get Out (youth meeting Get Out – home away from home)
for kids, teenagers, young adults from 10-27 years
Kroonhorst 117, 22549 Hamburg
2-5pm (mon-fri)

6 Spielhafen (play port: open children and youth workshops DRK-centrum)
for kids and teenagers from 6-14 years
Bornheide 99, 22549 Hamburg
www.drk-altona.de
4-8pm (mon-fri)

7 Spielhaus (house for playing Bornheide)
for children from 5-11 years
Bornheide 76, 22549
www.hamburger-spielhaeuser.de/spielhaeuser/osdorferborn
12.30-5.30pm (mon-fri)

8 Juca Lurup (café for kids and teenagers)
Langbargheide 22, 22547 Hamburg
www.movegojugendhilfe.de/juca_lurup
2.30-4.30pm (mon-fri), kids 6-11 years
5-9pm (mon-fri) teenagers 12-21 years

9 Familienservice Lurup KoALA eV (family service: guidance for refugees)
Langbargheide 15, 22547 Hamburg
9am-3pm (mon-fri)

10 sport point Osdorf
everybody welcome
Bornheide 76 / next to house for playing
Bornheide, 22549 Hamburg
4-8pm (tue-wed)
3-8pm (thu)

11 SV Lurup (sports-club)
everybody welcome
Flurstraße 7, 22549 Hamburg
www.svlurup.de

 community center, freetime, exercise, sports for families, adults and children	11 SV Lurup (sports-club) everybody welcome Flurstraße 7, 22549 Hamburg www.svlurup.de
 library / education	1 BliTZ Born Center (adult education center) Bornheide 76, 1. Stock, 22549 Hamburg www.vhs-hamburg.de 10am-1pm and 3-5pm 2 Bücherhalle (library) Kroonhorst 9 e (BornCenter), 22549 Hamburg www.buecherhallen.de 3 Stadtteilhaus Lurup (district house: café with language courses, library for kids and teenagers) Böverstland 38, 22547 Hamburg café: 10-11.30am (wed) library: 10am-5pm (tue-thu) 4 Evamigra e.V. (education offer and guidance for refugees) Bornheide 99, 22549 Hamburg www.evamigra.de/html/bildung.html 5 KLiCK Kindermuseum Hamburg (children’s museum) Achtern Born 127, 22549 Hamburg www.kindermuseum-hamburg.de 9am-6pm (mon-fri) 11am-6pm (su)

 clothes for little money	4 Gemeindehaus (parish hall: workshop for teenagers - wood, metal, sewing, bicycle) Luruper Hauptstraße 155, 22547 Hamburg www.luur-up.de 2-8pm (thursday)
 church	5 Jugendtreff Get Out (youth meeting Get Out – home away from home) for kids, teenagers, young adults from 10-27 years Kroonhorst 117, 22549 Hamburg 2-5pm (mon-fri)

 church	1 Auferstehungskirche Luruper Hauptstraße 155, 22547 Hamburg 2 Zu den 12 Aposteln Elbgaustraße 138, 22547 Hamburg 3 Maria Magdalena Achtern Born 127d, 22549 Hamburg 4 Bugenhagen Jugendkirche Bei der Flottbeker Mühle 28, 20607 Hamburg 5 Lutherkirche Lutherhöhe 22, 22761 Hamburg 6 Kirche Groß Flottbek Bei der Flottbeker Kirche 2, 22607 Hamburg
---	--

 community center, freetime, exercise, sports for families, adults and children	8 Juca Lurup (café for kids and teenagers) Langbargheide 22, 22547 Hamburg www.movegojugendhilfe.de/juca_lurup للأطفال ٦ - ١١, (الاثنين-الجمعة) ساعة ٢:٣٠ - ٤:٣٠ مساءً سنأً للشباب من ١٢-٢١ سنأً (الاثنين-الجمعة) ساعة ٥ - ٩ مساءً 9 Familienservice Lurup KoALA eV (خدمة للعائلات; توجيه للاجئين) Langbargheide 15, 22547 Hamburg (الاثنين - الجمعة) ساعة ٩-٣ مساءً 10 sport point Osdorf الجميع مرحب Bornheide 76 / next to house for playing Bornheide, 22549 Hamburg (الاثنين - الثلاثاء) ساعة ٤ - ٨ مساءً (الخميس) ساعة ٣ - ٨ مساءً 11 SV Lurup (sports-club) الجميع مرحب Flurstraße 7, 22549 Hamburg www.svlurup.de
 community center, freetime, exercise, sports for families, adults and children	8 Juca Lurup (café for kids and teenagers) Langbargheide 22, 22547 Hamburg www.movegojugendhilfe.de/juca_lurup للأطفال ٦ - ١١, (الاثنين-الجمعة) ساعة ٢:٣٠ - ٤:٣٠ مساءً سنأً للشباب من ١٢-٢١ سنأً (الاثنين-الجمعة) ساعة ٥ - ٩ مساءً 9 Familienservice Lurup KoALA eV (خدمة للعائلات; توجيه للاجئين) Langbargheide 15, 22547 Hamburg (الاثنين - الجمعة) ساعة ٩-٣ مساءً 10 sport point Osdorf الجميع مرحب Bornheide 76 / next to house for playing Bornheide, 22549 Hamburg (الاثنين - الثلاثاء) ساعة ٤ - ٨ مساءً (الخميس) ساعة ٣ - ٨ مساءً 11 SV Lurup (sports-club) الجميع مرحب Flurstraße 7, 22549 Hamburg www.svlurup.de

 community center, freetime, exercise, sports for families, adults and children	8 Juca Lurup (café for kids and teenagers) Langbargheide 22, 22547 Hamburg www.movegojugendhilfe.de/juca_lurup للأطفال ٦ - ١١, (الاثنين-الجمعة) ساعة ٢:٣٠ - ٤:٣٠ مساءً سنأً للشباب من ١٢-٢١ سنأً (الاثنين-الجمعة) ساعة ٥ - ٩ مساءً 9 Familienservice Lurup KoALA eV (خدمة للعائلات; توجيه للاجئين) Langbargheide 15, 22547 Hamburg (الاثنين - الجمعة) ساعة ٩-٣ مساءً 10 sport point Osdorf الجميع مرحب Bornheide 76 / next to house for playing Bornheide, 22549 Hamburg (الاثنين - الثلاثاء) ساعة ٤ - ٨ مساءً (الخميس) ساعة ٣ - ٨ مساءً 11 SV Lurup (sports-club) الجميع مرحب Flurstraße 7, 22549 Hamburg www.svlurup.de
 community center, freetime, exercise, sports for families, adults and children	8 Juca Lurup (café for kids and teenagers) Langbargheide 22, 22547 Hamburg www.movegojugendhilfe.de/juca_lurup للأطفال ٦ - ١١, (الاثنين-الجمعة) ساعة ٢:٣٠ - ٤:٣٠ مساءً سنأً للشباب من ١٢-٢١ سنأً (الاثنين-الجمعة) ساعة ٥ - ٩ مساءً 9 Familienservice Lurup KoALA eV (خدمة للعائلات; توجيه للاجئين) Langbargheide 15, 22547 Hamburg (الاثنين - الجمعة) ساعة ٩-٣ مساءً 10 sport point Osdorf الجميع مرحب Bornheide 76 / next to house for playing Bornheide, 22549 Hamburg (الاثنين - الثلاثاء) ساعة ٤ - ٨ مساءً (الخميس) ساعة ٣ - ٨ مساءً 11 SV Lurup (sports-club) الجميع مرحب Flurstraße 7, 22549 Hamburg www.svlurup.de

 community center, freetime, exercise, sports for families, adults and children	4 Gemeindehaus (parish hall: workshop for teenagers - wood, metal, sewing, bicycle) Luruper Hauptstraße 155, 22547 Hamburg www.luur-up.de (الخميس) ساعة ٢-٨ مساءً 5 Jugendtreff Get Out (youth meeting Get Out – home away from home) للشباب و الاطفال من ١٠-٢٧ سنأً Kroonhorst 117, 22549 Hamburg (الاثنين-الجمعة) ساعة ٢-٥ مساءً 6 open children and youth workshops DRK-centrum) للشباب و الاطفال من ٦-١٤ سنأً Bornheide 99, 22549 Hamburg www.drk-altona.de (الاثنين-الجمعة) ساعة ٤ - ٨ مساءً 7 Spielhaus (house for playing Bornheide) للأطفال ٥ - ١١ سنأً Bornheide 76, 22549 www.hamburger-spielhaeuser.de/spielhaeuser/osdorferborn (الاثنين-الجمعة) ساعة ١٢:٣٠ - ٥:٣٠ مساءً
---	---

 community center, freetime, exercise, sports for families, adults and children	8 Juca Lurup (café for kids and teenagers) Langbargheide 22, 22547 Hamburg www.movegojugendhilfe.de/juca_lurup للأطفال ٦ - ١١, (الاثنين-الجمعة) ساعة ٢:٣٠ - ٤:٣٠ مساءً سنأً للشباب من ١٢-٢١ سنأً (الاثنين-الجمعة) ساعة ٥ - ٩ مساءً 9 Familienservice Lurup KoALA eV (خدمة للعائلات; توجيه للاجئين) Langbargheide 15, 22547 Hamburg (الاثنين - الجمعة) ساعة ٩-٣ مساءً 10 sport point Osdorf الجميع مرحب Bornheide 76 / next to house for playing Bornheide, 22549 Hamburg (الاثنين - الثلاثاء) ساعة ٤ - ٨ مساءً (الخميس) ساعة ٣ - ٨ مساءً 11 SV Lurup (sports-club) الجميع مرحب Flurstraße 7, 22549 Hamburg www.svlurup.de
 community center, freetime, exercise, sports for families, adults and children	8 Juca Lurup (café for kids and teenagers) Langbargheide 22, 22547 Hamburg www.movegojugendhilfe.de/juca_lurup للأطفال ٦ - ١١, (الاثنين-الجمعة) ساعة ٢:٣٠ - ٤:٣٠ مساءً سنأً للشباب من ١٢-٢١ سنأً (الاثنين-الجمعة) ساعة ٥ - ٩ مساءً 9 Familienservice Lurup KoALA eV (خدمة للعائلات; توجيه للاجئين) Langbargheide 15, 22547 Hamburg (الاثنين - الجمعة) ساعة ٩-٣ مساءً 10 sport point Osdorf الجميع مرحب Bornheide 76 / next to house for playing Bornheide, 22549 Hamburg (الاثنين - الثلاثاء) ساعة ٤ - ٨ مساءً (الخميس) ساعة ٣ - ٨ مساءً 11 SV Lurup (sports-club) الجميع مرحب Flurstraße 7, 22549 Hamburg www.svlurup.de

 community center, freetime, exercise, sports for families, adults and children	8 Juca Lurup (café for kids and teenagers) Langbargheide 22, 22547 Hamburg www.movegojugendhilfe.de/juca_lurup للأطفال ٦ - ١١, (الاثنين-الجمعة) ساعة ٢:٣٠ - ٤:٣٠ مساءً سنأً للشباب من ١٢-٢١ سنأً (الاثنين-الجمعة) ساعة ٥ - ٩ مساءً 9 Familienservice Lurup KoALA eV (خدمة للعائلات; توجيه للاجئين) Langbargheide 15, 22547 Hamburg (الاثنين - الجمعة) ساعة ٩-٣ مساءً 10 sport point Osdorf الجميع مرحب Bornheide 76 / next to house for playing Bornheide, 22549 Hamburg (الاثنين - الثلاثاء) ساعة ٤ - ٨ مساءً (الخميس) ساعة ٣ - ٨ مساءً 11 SV Lurup (sports-club) الجميع مرحب Flurstraße 7, 22549 Hamburg www.svlurup.de
 community center, freetime, exercise, sports for families, adults and children	8 Juca Lurup (café for kids and teenagers) Langbargheide 22, 22547 Hamburg www.movegojugendhilfe.de/juca_lurup للأطفال ٦ - ١١, (الاثنين-الجمعة) ساعة ٢:٣٠ - ٤:٣٠ مساءً سنأً للشباب من ١٢-٢١ سنأً (الاثنين-الجمعة) ساعة ٥ - ٩ مساءً 9 Familienservice Lurup KoALA eV (خدمة للعائلات; توجيه للاجئين) Langbargheide 15, 22547 Hamburg (الاثنين - الجمعة) ساعة ٩-٣ مساءً 10 sport point Osdorf الجميع مرحب Bornheide 76 / next to house for playing Bornheide, 22549 Hamburg (الاثنين - الثلاثاء) ساعة ٤ - ٨ مساءً (الخميس) ساعة ٣ - ٨ مساءً 11 SV Lurup (sports-club) الجميع مرحب Flurstraße 7, 22549 Hamburg www.svlurup.de

 community center, freetime, exercise, sports for families, adults and children	4 Gemeindehaus (parish hall: workshop for teenagers - wood, metal, sewing, bicycle) Luruper Hauptstraße 155, 22547 Hamburg www.luur-up.de (الخميس) ساعة ٢-٨ مساءً 5 Jugendtreff Get Out (youth meeting Get Out – home away from home) للشباب و الاطفال من ١٠-٢٧ سنأً Kroonhorst 117, 22549 Hamburg (الاثنين-الجمعة) ساعة ٢-٥ مساءً 6 open children and youth workshops DRK-centrum) للشباب و الاطفال من ٦-١٤ سنأً Bornheide 99, 22549 Hamburg www.drk-altona.de (الاثنين-الجمعة) ساعة ٤ - ٨ مساءً 7 Spielhaus (house for playing Bornheide) للأطفال ٥ - ١١ سنأً Bornheide 76, 22549 www.hamburger-spielhaeuser.de/spielhaeuser/osdorferborn (الاثنين-الجمعة) ساعة ١٢:٣٠ - ٥:٣٠ مساءً
---	---

 community center, freetime, exercise, sports for families, adults and children	8 Juca Lurup (café for kids and teenagers) Langbargheide 22, 22547 Hamburg www.movegojugendhilfe.de/juca_lurup للأطفال ٦ - ١١, (الاثنين-الجمعة) ساعة ٢:٣٠ - ٤:٣٠ مساءً سنأً للشباب من ١٢-٢١ سنأً (الاثنين-الجمعة) ساعة ٥ - ٩ مساءً 9 Familienservice Lurup KoALA eV (خدمة للعائلات; توجيه للاجئين) Langbargheide 15, 22547 Hamburg 9am-3pm (mon-fri)
---	---

 community center, freetime, exercise, sports for families, adults and children	8 Juca Lurup (café for kids and teenagers) Langbargheide 22, 22547 Hamburg www.movegojugendhilfe.de/juca_lurup للأطفال ٦ - ١١, (الاثنين-الجمعة) ساعة ٢:٣٠ - ٤:٣٠ مساءً سنأً للشباب من ١٢-٢١ سنأً (الاثنين-الجمعة) ساعة ٥ - ٩ مساءً 9 Familienservice Lurup KoALA eV (خدمة للعائلات; توجيه للاجئين) Langbargheide 15, 22547 Hamburg 9am-3pm (mon-fri)
---	---

 library / education	المكتبة/ الثقافية
1 BliTZ Born Center (مركز تعليم الكبار) Bornheide 76, 1. Stock, 22549 Hamburg www.vhs-hamburg.de ساعة ١٠ - ١ مساءً و ٣ - ٥ مساءً	المكتبة 2 Kroonhorst 9 e (BornCenter), 22549 Hamburg www.buecherhallen.de

3 Stadtteilhaus Lurup (قهوة مع دورات اللغات، مكتبة للأطفال و الشباب) Böverstland 38, 22547 Hamburg (الثلاثاء) قهوة ١٠ - ٥ مساءً (الاثنين - الخميس) المكتبة ١٠ - ٥ مساءً	4 Evamigra e.V. (عرض التعليم والتوجيه للاجئين) Bornheide 99, 22549 Hamburg www.evamigra.de/html/bildung.html
--	---

5 KLiCK Kindermuseum Hamburg (متحف الاطفال) Achtern Born 127, 22549 Hamburg www.kindermuseum-hamburg.de ساعة ١١ - ٦ مساءً , (الاثنين-الجمعة) ساعة ٩ - ٦ مساءً (الاحد)	
---	--

 clothes for little money	ملابس للقليل من المال
1 Kleiderkammer (خزانة; ملابس لك) Bornheide DRK-Zentrum Osdorfer Born gGmbH, Bornheide 99, 22549 Hamburg	
2 Kleiderkammer (ملابس للقليل من المال) Albert-Einstein-Ring 1, 22761 Hamburg	

 church	الكنيسة
1 Auferstehungskirche Luruper Hauptstraße 155, 22547 Hamburg	
2 Zu den 12 Aposteln Elbgaustraße 138, 22547 Hamburg	
3 Maria Magdalena Achtern Born 127d, 22549 Hamburg	
4 Bugenhagen Jugendkirche Bei der Flottbeker Mühle 28, 20607 Hamburg	
5 Lutherkirche Lutherhöhe 22, 22761 Hamburg	
6 Kirche Groß Flottbek Bei der Flottbeker Kirche 2, 22607 Hamburg	



Refugees welcome to
LURUP OSDORF BAHRENFELD

Map for Refugees

خريطة اللاجئين

Willkommen
Welcome
Bienvenue

Soo dhawaada
Karibuni
Mirë se erdhët
مرحباً

Bienvenido